Konsolidovaná
Výročná správa obce:
VEĽKÉ TRAKANY za rok 2025



Predkladá, starosta obce: **József Kopasz**

Vypracovala: **Mgr. Angela Göncziová**

Základná charakteristika obce

Obec Veľké Trakany je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby je obyvateľov.

Identifikačné údaje :

Názov : Obec Veľké Trakany
Adresa pre poštový styk : Rákocziho,č.419
IČO: 00332071
DIČ : 2020730602
Právna forma : právnická osoba – obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky.

Geografické údaje:

Veľké Trakany ležia v juhovýchodnej časti Východoslovenskej nížiny na agradačnom vale Tisy. Nadmorská výška v strede obce je 103 m n. m., v chotári 100- 109 m n. m. Vo východnej časti odlesneného chotára je rameno Mŕtva Tisa, v rovine sú rozšírené pieskové presypy. Pôdy sú nivné, na pieskoch mačinové.
Administratívne je obec zaradená do obvodu Trebišov, územného celku Košického samosprávneho kraja. Obec leží 75 km od okresného mesta Trebišov
Celková rozloha obce **: 1200** ha

Demografické údaje :

□Počet obyvateľov k 31.12.2025 spolu: 1557
muži 776
ženy 781
□Predproduktívny vek (0-17) spolu 338
□Produktívny vek (18-25) spolu 138
□Produktívny vek (26-30) spolu 102
□Produktívny vek (31-40) spolu 239
Produktívny vek od 41 – 50 rokov – 235
Produktívny vek od 51 – 60 rokov - 189
Poproduktívny vek od 61 – 70 rokov – 185
Poproduktívny vek od 71 do 80 rokov – 98
Vek od 81 do 90 rokov – 26

Národnostné zloženie občanov:

národnosť slovenská : 192
národnosť maďarská : 1349
národnosť iná : 16

História obce :

Osídlenie v neolite. Sídlisko s nálezmi východoslovenskej lineárnej keramiky, pilinskej kultúry zo staršej a mladšej doby bronzovej, stredoveká pevnôstka. Obec sa spomína v roku 1320 ako Tharkan, z roku 1324 ako Tarkan et alia Tarkan, z roku 1340 ako Nog Tharkan, z roku 1927 ako Veľký Tarkan, z roku 1948 ako Veľké Trakany, maďarsky Nagytárkány. Patrila zemanom, koncom 16. storočia viacerým zemepánom, od roku 1688 do 19. storočia Senneyovcom, koncom 19. storočia tu mali majetky Mailáthovci. V roku 1429 je doložený tunajší trh, do 19. storočí soľný úrad a sklad. V roku 1557 mala obec 5 port, v roku 1715 mala 14 opustených a 5 obývaných domácnosti, v roku 1787 mala 63 domov a 360 obyvateľov, v roku 1828 mala 75 domov a 578 obyvateľov. Za kapitalizmu sa zaoberali poľnohospodárstvom a chovom dobytka. V rokoch 1938-1944 bola pripojená k Maďarsku.

Symboly obce :

Podľa Heraldického registra [3] má obec tieto symboly prijaté 10. mája2007. Na erbe je motív holuba podľa odtlačku pečatidla z roku 1787.

Erb

V červenom štíte v zelenej pažiti stojaci strieborný holub v zlatej zbroji, v zobáku so zlatou trojlistou vetvičkou.

Vlajka

Vlajka má podobu siedmych pozdĺžnych pruhov červeného, žltého, zeleného, červeného, zeleného, bieleho, červeného. Vlajka má pomer strán 2 : 3 a ukončená je tromi cípmi, t. j. dvomi zástrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

Erb:

VEĽKÉ TRAKANY

NAGYTÁRKÁNY

Pamiatky obce:

Pamiatky:
Kaštieľ klasicistický z konca 18. storočia
Kostol rímskokatolícky z roku 1894, postavený z materiálu hradného kaštieľa z roku 1550.
Soľný dvor, bývalý soľný sklad. Momentálne je vo súkromnom vlastníctve.
Socha Bálinta Balassiho
Mŕtve rameno Tisy, rozlohou 700-750 ha je vyhlásené za 13.rámsársku lokalitu v štáte.

Výchova a vzdelávanie:

Základná škola s VJM s počtom žiakov 173, pedagogickí zamestnanci 19, nepedagogickí 8. Riaditeľka ZŠ- Mgr. Valéria Kridlová.
Materská škola- Óvoda s VJM, s počtom detí 30, pedagogickí zamestnanci 4, nepedagogickí zamestnanci 2. Riaditeľka MŠ- Mgr. Zsuzsanna Tamáš Kopasz.

Zdravotníctvo **:** na území obce sa priamo nachádza pediatrická ambulancia, ambulancia pre dospelých s MUDr. Jozefom Bajzom.

Kostoly :

Rímskokatolícky kostol, Evanjelický kostol, postavený v roku 1934, ktorý je jediný v okrese, Gréckokatolícky kostol, ktorý bol postavený v roku 2000, reformovaná zvonica.

Kultúra: Csemadok

V obci exituje spevácky ľudový súbor, Tisa. Okrem toho v roku 2012 vznikla mladá tanečná skupina: Aranytisza a detský tanečný súbor: Tiszaparti csemeték.
Pri Rímskokatolíckej cirkvi pôsobí cirkevná hudobná skupina: Emanuel.

Hospodárstvo

Firmy: SHR, Globál, s.r.o.

Občerstvenie : Bistro- Igor Husnaj,

Potraviny : v obci sú 3 predajne potravín – predajňa Eva Husnajová, Čierna nad Tisou, Bistro- Igor Husnaj, Čierna nad Tisou. GVP- Humenné.

Rôzne iné predajne a služby :
V obci sa nachádza:
- Pošta,
- Hospodársky dvor- SHR- Jolana Chomová
- Kaderníctvo

Organizačná štruktúra obce

Základné orgány obce :

1. starosta obce
2. obecné zastupiteľstvo

Obecné zastupiteľstvo obce je zastupiteľský zbor zložený z 9 poslancov zvolených v priamych voľbách, ktoré sa konali 29.10.2022 na obdobie 4 rokov.
V týchto voľbách boli za poslancov zvolení:
Zoltán Gönczi, Zsolt Puskár, Gábor Nagy, Štefan Pavliščák, Mgr. Norbert Százvai, PaedDr. Viktória Bajzák, Ing. Lóránt Szücs, Szabolcs Pollák, Tomáš Strausz.
Za starostu obce bol zvolený p. József Kopasz.
Svojich funkcií sa ujali na ustanovujúcom zasadnutí OZ, ktoré sa konalo dňa 21.11.2022.
Obecné zastupiteľstvo vo Veľkých Trakanoch rozhodovalo na svojich zasadnutiach o základných otázkach života obce.

Hlavný kontrolór obce :

Bc. Mgr. Erika Maťovková, bola zvolená do funkcie hlavného kontrolóra obce obecným zastupiteľstvom na obdobie 6 rokov. Funkciu hlavného kontrolóra obce vykonáva na úväzok 0,05 %.
V roku 2025 hlavný kontrolór obce pracoval v zmysle plánu kontrolnej činnosti na rok 2025 schválené obecným zastupiteľstvom.

Komisie pri Obecnom zastupiteľstve vo Veľkých Trakanoch boli schválené dňa 21.11.2022, uznesením č. 1 – ustanovujúce zasadnutie novozvolených poslancov OZ po uskutočnených komunálnych voľbách dňa 21.11.2022

1. komisia v oblasti kultúry a športu
2. komisia v oblasti poľnohospodárstva a územného plánovania
3. komisia v oblasti sociálnej starostlivosti a civilnej ochrany

4. komisia finančná
5. komisia životného prostredia
6. komisia na ochranu verejného záujmu

Obecný úrad :

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne práce. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce.
Zamestnanci obecného úradu: Mgr. Angela Göncziová- ekonómka a matrikárka
p. Lívia Strausz- asistentka starostu, p. Dorota Szotáková- upratovačka, Ladislav Pachman- údržbár.



Rozpočtové organizácie :

Základná škola s VJM
Vyučovanie v našej základnej škole prebieha od roku 1964. Základná škola pozostáva zo 6 budov a poskytuje vzdelávanie 173 žiakom. Základná škola má ročníky na I. a II. stupni a školský klub. Pri základnej škole funguje školská jedáleň. Na základnej škole pracuje 27 zamestnancov, riaditeľom školy je Mgr. Valéria Kridlová.

Príspevkové organizácie : nemá

Neziskové organizácie: Slovenský Červený kríž, Poľovnícky zväz, ZO Csemadok

Rozpočet obce za rok 2025

Informácie o účtovnej jednotke z účtovnej závierky za rok 2025

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, zo štátnych dotácií, ako aj z ďalších zdrojov.
Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2025. Obec v roku 2025 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2025 bol zostavený :
- bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový. Celkový rozpočet obce bol však schválený ako vyrovnaný.

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný :
Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.
Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 17.12.2024 uznesením č. 181/12/2024.
Rozpočet bol zmenený :
- prvá zmena schválená dňa 16.01.2025, uznesením č. 186/01/2025
- druhá zmena schválená dňa 28.10.2025 uznesením č. 252/10/2025
- tretia zmena schválená dňa 19.11.2025 uznesením č. 263/11/2025

Rozpočet obce k 31.12.2025

	Schválený rozpočet	**Schválený rozpočet po poslednej zmene**
Príjmy celkom	**1 818 636**	**2 085 605,24**
z toho :		
Bežné príjmy	1 698 136	1 902 152,85
Kapitálové príjmy	0	0
Finančné príjmy	110 000	160 000
Príjmy RO s právnou subjektivitou	10 500	23 452,39
Výdavky celkom	**1 808 136**	**1 978 468,79**
z toho :		
Bežné výdavky	685 209	716 868,11
Kapitálové výdavky	107 227	133 561,65
Finančné výdavky	45 000	45 000
Výdavky RO s právnou subjektivitou	970 700	1 083 039,03
Rozpočet obce	**10 500**	107 136,50

BILANCIA AKTÍV A PASÍV so stavom k 31.12.2025 v €

A K T Í V A

Názov	Rok 2025 v EUR	KS k 31.12.2024 v EUR
Majetok spolu	5 026 894,28	5 204 205,46
Neobežný majetok spolu	4 569 284.83	4 617 494,81
toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	4 300 978.38	4 349 188,36
Dlhodobý finančný majetok	268 306.45	268 306,45
Obežný majetok spolu	457 609.45	586 710,65
z toho :		
Zásoby	0	0
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	239 179.68	278 287,98
Dlhodobé pohľadávky	0	0
Krátkodobé pohľadávky	21 391.29	19 849,96
Finančné účty	197 038.48	288 572,71
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	0	0

P A S Í V A

Názov	Rok 2025 v EUR	KS k 31.12.2024 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	5 026 894,28	5 204 205,46
Vlastné imanie	3 685 931.56	3 723 271,27
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	3 685 931.56	3 723 271,27
Nevyspor.výsl. hospodárenia min. rokov (+/-428)	3 713 136.43	3 706 055,74
Výsledok hosp. za účtovné obdobie	-27 204.87	17 215,53

Záväzky	702 457,30	723 593,07
z toho :		
Rezervy	0	0
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	38 997,25	13 321
Dlhodobé záväzky súčet	604 657.64	641 685,61
Krátkodobé záväzky súčet	58 802.41	68 586,46
Bankové úvery a výpomoci	0	0
Časové rozlíšenie	638 505.42	757 341,12

Náklady budúcich období

- **Zoznam bankových účtov 221 – Bankové účty: 197 009,08 €**

221 - Bežný účet, VÚB banka	59 412,84
221 0 - Fondový účet VÚB banka -Transfery ZŠ a MŠ	68,82
221 2 - Bežný účet podnikateľský, VÚB banka, projekt ZŠ	10 680,25
221 3 – Fondový účet – dotačný , VÚB banka	1 008,57
221 4 – Fondový účet VÚB banka – obedy	36 192,74
221 5 – Fondový účet VÚB banka – nájomné byty	46 443,62
221 6 – Bežný účet Dexia banka	26 510,61
221 10- Depozitný účet- VÚB banka	184,34
221000- Sociálny fond, VÚB banka	2 312,07
22112 – Materská škola – Prima banka	10 680,25
22114 - Grantový environmentálny účet	0

- **Zostatok v pokladni k 31.12.2025 činí: 29,40 €**

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
Bežné príjmy spolu:	**1 945 298,72**
z toho : bežné príjmy obce :	1 896 570,38
bežné príjmy RO :	48 728,34
Bežné výdavky spolu:	**1 875 722,99**
z toho : bežné výdavky obce :	794 756,57
bežné výdavky RO :	1 080 966,42
Bežný rozpočet	69 575,73

Kapitálové príjmy spolu:	0,00
z toho : kapitálové príjmy obce :	0,00
kapitálové príjmy RO:	0,00
Kapitálové výdavky spolu:	110 807,88
z toho : kapitálové výdavky obce :	110 807,88
kapitálové výdavky RO:	0
Kapitálový rozpočet :	-110 807,88
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	-41 232,15
Vylúčenie z prebytku	
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	
Príjmy z finančných operácií:	136 819,45
Výdavky z finančných operácií:	39 200,57
Rozdiel finančných operácií	97 618,88
PRÍJMY SPOLU	2 082 118,174
VÝDAVKY SPOLU	2 025 731,447
Hospodárenie obce	***56 386,737***
Vylúčenie z prebytku	
Upravené hospodárenie obce	

Prebytok rozpočtu vrátane finančných operácii **za rok 2025 je v sume 56.386,73 EUR .**
V roku 2025 finančné prostriedky prebytku predchádzajúcich rokov bolo možné použiť na krytie bežných výdavkov.

Zostatok fin. prostriedkov na bankových účtoch k 31.12.2025 je vo výške 197.009,08 eur

Prostriedky zo ŠR 38 997,25 €,
sociálneho fondu 2.312,07
od nájomníkov 46 443,62 €
Suma cudzích prostriedkov vylúčených zo zostatku bankových účtov **je 87.752,94**

Celkový prebytok hospodárenia za rok 2025
197.009,08 - 87.752,94 = 109.256,14

Tvorba rezervného fondu je 109.256,14 eur

5. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

Obec k 31.12.2025 eviduje tieto záväzky:

- voči štátnym fondom (ŠFRB, ŠF) 590 703,98 EUR
- voči dodávateľom 5 352,51 EUR
- voči štátnemu rozpočtu 38 997,25 EUR
- voči zamestnancom 17 798,41 EUR
- voči zdravot. a sociál. poisťovniam 10 929,68 EUR
- ostatné priame dane 3 043,82 EUR
- voči sociálnemu fondu 13 953,66 EUR
- iné záväzky 21 677,99 EUR

Obec uzatvorila v r. 2018 lízingovú zmluvu na nákup osobného automobilu, ktorá trvala do 31.08.2021. Stav: Ukončená.

6. Hospodárenie príspevkových organizácií

Obec nie je zriaďovateľom príspevkových organizácií.

7. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.

Obec v roku 2025 poskytla dotácie na základe uznesenia OZ č. 213/4/2025 zo dňa 09.04.2025 schvaľuje dotáciu pre Reformovanú cirkev v čiastke 1000,00€ č. 212/04/2025 pre Rímskokatolícku cirkev v čiastke 1000,00 € č. 208/04/2025 pre SČK v čiastke 1000,00€ č. 209/04/2025 pre ZO CSEMADOK v čiastke 1000,00 € č. 210/04/2025 pre Evanjelickú cirkev 1000,00 € č. 211/04/2025 pre Gréckokatolícku cirkev v čiastke 1 000,00 €. pre TJ Tisa pod č. 207/04/2025 v hodnote 17 100€. Pre Pittbull Strong 1000,00 €. Pre miestnu ZŠ dotácie v hodnote 100 € a 120 €. Projektová dokumentácia na ihrisko 2 498,95 €, detský tábor pre Gréckokatolícku cirkev 150,00 €, Detský tábor 199,15 € pre Reformovanú cirkev v Malých Trakanoch. O dotáciách, právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom na podporu všeobecne prospešných služieb, na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel.

Žiadateľ dotácie Účelové určenie dotácie : uviesť - bežné výdavky na ..... - kapitálové výdavky na .... - 1 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 2 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 3 -	Rozdiel (stĺ.2 - stĺ.3) - 4 -
Reprezenčný výdavok :			
Dotácia pre TJ-TISA Trakany	**19 100**	**19 100**	
Cirkvám: **Rímskokatolícka** **Reformovaná** **Evanjelická** **Gréckokatolícka**	 **1 000** **1 000** **1 000** **1 000**	 **1000** **1000** **1000** **1000**	
Červený kríž	**1000**	**1000**	
ZO- Csemadok **Ambulancia MUDr. Bajzu**	**1000** **960**	**1000** **960**	
Strong Pitbull Bodybuilding Club	**1 000**	**1000**	

K 31.12.2025 boli vyúčtované všetky dotácie, ktoré boli poskytnuté.

8. Podnikateľská činnosť

Obec nevykonáva podnikateľskú činnosť.

9. Finančné usporiadanie vzťahov voči

a) zriadeným a založeným právnickým osobám
b) štátnemu rozpočtu
c) štátnym fondom
d) rozpočtom iných obcí
e) rozpočtom VÚC

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytli finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

a) Finančné usporiadanie voči zriadeným a založeným právnickým osobám

Finančné usporiadanie voči zriadeným právnickým osobám, t.j. rozpočtovým organizáciám:

- **prostriedky zriaďovateľa, vlastné prostriedky RO**

Rozpočtová organizácia	**Suma poskytnutých finančných prostriedkov**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov**	Rozdiel - vrátenie
ZŠ s VJM Veľké Trakany	84 046,89	84 046,89	

- **prostriedky od ostatných subjektov verejnej správy napr. zo ŠR**

Rozpočtová organizácia	**Suma poskytnutých finančných prostriedkov**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov**	Rozdiel - vrátenie
ZŠ s VJM Veľké Trakany	**993 368,50**	**993 368,50**	

b) Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Poskytovateľ **- 1 -**	**Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, ...** **- bežné výdavky** **- kapitálové výdavky** **- 2 -**	**Suma poskytnutých finančných prostriedkov** **- 3 -**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov** **- 4 -**	**Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4)** **vrátené** **- 5 -**
Minv._SR	**Matričná činnosť**	8 747,06	**8 747,06**	
Odbor školstva KE	**Materská škola**	91 168,50	**91 168,50**	
Odbor školstva KE	**Základná škola**	**993 368,50**	**993 368,50**	
Okres.úrad TV	**Register obyvateľov**	**499,95**	**499,95**	

ŽP_TV	**Životné prostredie**	**198,01**	**198,01**	
Minist.dopravy SR	**Cestná doprava**	**65,45**	**65,45**	
Okresný úrad TV	**Register adries**	**18,00**	**18,00**	
ÚPSVaR	**Hmotná núdza**	**59 532,80**		
ÚPSVaR	**Aktivačná činnosť+§54**	**6 386,44**	**6 386,44**	
ÚPSVaR	**Rodinné prídavky**	**5 727,63**	**5 727,63**	
Obv. úrad TV	**Odmena skladníka**	**393,96**	**393,96**	

c) Finančné usporiadanie voči štátnym fondom

Obec neuzatvorila v roku 2025 žiadnu zmluvu so štátnymi fondmi.

d) Finančné usporiadanie voči rozpočtom iných obcí

Obec neuzatvorila v roku 2025 žiadnu zmluvu s inými obcami.

Obec	**Suma poskytnutých finančných prostriedkov**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov**	Rozdiel

Obec	**Suma prijatých finančných prostriedkov**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov**	Rozdiel

e) Finančné usporiadanie voči rozpočtom VÚC

VÚC	**Suma poskytnutých finančných prostriedkov**	**Suma skutočne použitých finančných prostriedkov**	Rozdiel

PREHĽAD O POSKYTNUTÝCH ZÁRUKÁCH PODĽA JEDNOTLIVÝCH PRÍJEMCOV

Obec Veľké Trakany v roku 2025 neposkytla žiadnu záruku (úver, pôžičku) pre fyzické ani právnické osoby.

Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti:

Obec v rámci svojho hospodárenia nevykonávala podnikateľskú činnosť.

Výsledok hospodárenia obce k 31.12.2025

Informácie z výkazu ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2-01

1. Výnosy - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Tržby za vlastné výkony a tovar	602 – Tržby z predaja služieb	0
Zmena stavu vnútroorganizačných zásob		0
Aktivácia		0
Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	632 – Daňové výnosy samosprávy	525 778,68
	633 – Výnosy z poplatkov	162 295,12
Ostatné výnosy	641 – Tržby z predaja DHaNM	400,00
	642 – Tržby z predaja materiálu	0
	648 – Ostatné výnosy z prev. činn.	15 732,80

Zúčtovanie rezerv a opravných položiek	653 – Zúčtovanie ost. rezerv z prev.činn.	0
z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie	658 – Zúčtov. ost. opr.položiek z pr.čin.	0
časového rozlíšenia		
Finančné výnosy	662 - úroky	0
	668 – ostatné finančné výnosy0	0

Výnosy z transferov a rozpočtovaných príjmov v štátnych RO a PO		
	684- výnosy z kapitál. transferov od ostatných subjektov VS	0
	685 – výnosy z bež. transf. od EÚ	0,00
Výnosy samosprávy z bež. trans. zo ŠR a od iných subjektov VS Výnosy samosprávy z kapit. transf. zo ŠR a od iných subjektov VS	693 – Výnosy samosprávy z BT zo ŠR	191 124,52
	694 – Výnosy samosprávy z KT zo ŠR	104 249,02
	695 – Výnosy samosprávy z BT od EÚ	
	696 – Výnosy samosprávy z kapit.frans. od EÚ	18 586,68
	697 – Výnosy samosprávy z bežných trans. od ostatných subj. mimo VS	0
	Výsledok hospodárenia pred zdanením	- 27 204,87
Účtovná trieda 6 celkom		1 017 766,82
Výsledok hospodárenia pred a po zdanením		- 27 204,87

2. Náklady - popis a výška významných položiek /v EUR/

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma v EUR
Spotrebované nákupy	501 – Spotreba materiálu	72 077,35
	502 – Spotreba energie	57 356,97
Služby	511 – Opravy a udržiavanie	12 888,95
	512 – Cestovné	936,70
	513 – Náklady na reprezentáciu	21 406,44
	518 – Ostatné služby	202 945,09
Osobné náklady	521 – Mzdové náklady	253 431,04
	524 – Zákonné sociálne poistenie	94 932,41
	525 – Ostatné sociálne poistenie	241,78

	527 – Zákonné sociálne náklady	14 356,55
	528- Ostatné sociálne náklady	0
Dane a poplatky	538 – Ostatné dane a poplatky	0
Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	541 – ZC predaného DHNaHM	0
	542 – Predaný materiál	0
	544 – Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	0
	545 – Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	165,00
	548 – Ostatné náklady na prev. činnosť	3229,49
Odpisy, rezervy a opravné položky	551 – Odpisy DHM a DNM	186 647,60
z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie	553 – Tvorba ost. rezerv z prev. činnosti	
časového rozlíšenia	558 – Tvorba ost. opr. položiek	
Finančné náklady	568 – Ostatné finančné náklady	4 579,40
	563 – Kurzové straty	
	562 - úroky	9 840,03
Mimoriadne náklady		0
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	584-náklady na transfery z rozpočtu obce	83 746,89
Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	585 – Nákl. na transf. z rozp.obce ostat. subjekt. VS	
	586 – Nákl. na transf. z rozp. obce buj. mimo VS	26 190,00
Náklady na ostatné transfery	587 –transfery	0
Spolu		1 044 971,69

d) **opis a hodnota dlhodobého majetku vo vlastníctve účtovnej jednotky alebo v správe účtovnej jednotky**

Majetok, ku ktorému **má** účtovná jednotka vlastnícke právo	**Suma**
Pozemky	
Stroje, prístroje, zariadenia, inventár	955,37
Majetok v správe účtovnej jednotky /RO,PO/	265 873,00
Budovy	

B Obežný majetok

1. Pohľadávky

a) pohľadávky podľa **zostatkovej doby splatnosti** (riadky 048 a 060 súvahy) - tabuľka č.4

Pohľadávky	**Zostatok k 31.12.2025**	**Zostatok k 31.12.2024**
Pohľadávky z toho:		
a) so zostatkovou dobou splatnosti do 1 roka z toho:	3 181,60	118,35

2. Finančný majetok

a) opis významných zložiek **krátkodobého finančného majetku**

Krátkodobý finančný majetok	**Zostatok k 31.12.2025**	**Zostatok k 31.12.2024**
Pokladnica	0,00	0,00
Ceniny	0,00	0,00
Bankové účty depozitový účet – výplaty za 12/2024	97 646,76	79 315,44
Účet SF	5 674,26	2 328,99

Čl. IV
Informácie o údajoch na strane pasív súvahy

A Vlastné imanie - tabuľka č.5

1. Záväzky podľa doby splatnosti

a) záväzky podľa **doby splatnosti** (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8

Účtovná jednotka neeviduje žiadne záväzky po lehote splatnosti . Medzi dlhodobé záväzky patria záväzky zo SF vo výške 8 887,34 € na účte SF a krátkodobé záväzky hlavne z výplat za mesiac december 20232 na depozitovom účte školy.

Záväzky	**Zostatok k 31.12.2025**	**Zostatok k 31.12.2024**
Dlhodobé záväzky z toho:	5 674,26	2 328,99
- záväzky zo sociálneho fondu	5 674,26	2 328,99
Krátkodobé záväzky z toho:	98 918,77	97 986,94
- záväzky voči dodávateľom	1 272,01	3 071,66
- záväzky voči zamestnancom	51 451,56	47 707,83
- záväzky voči poisťovniam	36 173,22	37 787,97
- záväzky voči daňovému úradu	10 021,98	9 419,48

Čl. V
Informácie o výnosoch a nákladoch

1. Výnosy - opis a výška významných položiek výnosov

Opis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2025	Suma k 31.12.2024
a) tržby za vlastné výkony a tovar	14 618,15	12 490,20
602 - Tržby z predaja služieb z toho:	14 618,15	12 490,20
- školné	867,00	847,40
- strava	11 554,90	11 642,80
b) výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	1 076 082,91	1 025 421,22
691 - Výnosy z bežných transferov z rozpočtu obce, VÚC z toho:	79 391,57	78 681,15
- bežný transfer na školský klub	26 436,96	25 898,41
- bežný transfer na školskú jedáleň	52 954,61	52 777,48
692 - Výnosy z kapitálových transferov z rozpočtu obce, VÚC z toho:	13 449	13 449
- zúčtovanie kapitálového transferu zriaďovateľa		
693 - Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR z toho:	983 242,34	933 291,07
- bežný transfer na		
c) ostatné výnosy	3 223,84	6 277,13
648 - Ostatné výnosy z toho:	3 223,84	6 277,13
-		

Celková výška výnosov k 31.12.2025 bola vykázaná vo výške 1 093924,90 €, čo predstavuje nárast výnosov oproti roku 2024, keď bola celková výška výnosov vykázaná vo výške 1 044 188,55 €. Nárast výnosov bol spôsobený zvýšením pridelených finančných prostriedkov na prenesené kompetencie v dôsledku zvýšenia výšky odvodov do ZP, zvýšenia úväzku PA, pridelené FP na ŠPT.

2. Náklady - opis a výška významných položiek nákladov

Opis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2025	Suma k 31.12.2024
a) spotrebované nákupy	98 188,10	104 273,97
501 - Spotreba materiálu z toho:	69 010,46	78 731,88
- Potraviny ŠJ	47 693,95	46 232,29
- Kancelársky materiál	711,24	1 269,94
- Čistiace potreby, dezinfekčný materiál	2 521,70	2 247,53
- Tlačivá	739,14	641,08
- Ostatný materiál	6 984,16	12 540,29
- Údržbársky materiál	98,80	461,80
- Učebné pomôcky, učebnice	10 116,57	15163,45
- Palivo ako zdroj energie	144,90	175,50
502 - Spotreba energie z toho:	29 177,64	25 542,09
- elektrická energia	8 574,71	10 103,71
- voda	1 438,93	1 458,38
- plyn	19 164,00	13 980
-		
b) služby	6245,23	7 432,84
511 - Opravy a udržiavanie	167,78	
512 - Cestovné	80,90	41,40
518 - Ostatné služby z toho:	5 996,55	7 391,44
- Služby IVES	386,22	376,80
- Poštovné	431,65	301,00
- Školenia	87,00	268,80
- Komunikačné služby	1 793,75	1 629,28
- Ostatné služby	3 297,93	9 213,72
c) osobné náklady		
521 - Mzdové náklady	683 947,18	640 005,10

524 - Zákonné sociálne náklady	246 099,76	232 771,99
525 - Ostatné sociálne náklady	25 670,24	24 478,34
527 - Zákonné sociálne náklady	16 283,90	16 146,24
d) odpisy, rezervy a opravné položky		
551 - Odpisy DNM a DHM z toho:	13 449	14 560
e) finančné náklady		
568 - Ostatné finančné náklady z toho: -	1 421,86	1 457,23
f) náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov		
588 - Náklady z odvodu príjmov z toho: - predpis odvodu príjmov RO	1 641,80	1 359,22

Celková výška nákladov k 31.12.2025 bola vykázaná vo výške 1 093705,10 €, čo predstavuje nárast nákladov oproti roku 2024, keď bola celková výška nákladov vykázaná vo výške 1 043 259,34 €.

Najväčší podiel na nákladoch tvorili náklady:
- mzdové náklady vo výške 683 947,18 €
- sociálne náklady vo výške 288 053,90 €

Čl. VI
Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu - tabuľka č.12-14
Textová časť k tabuľke č.12-14:
Rozpočet rozpočtovej organizácie bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 17.12.2024 uznesením č.181/12/2024

Zmeny rozpočtu:
- prvá zmena schválená dňa 16.01.2025 uznesením č. 186/1/2025
- druhá zmena schválená dňa 28.10.2025 uznesením č. 252/10/2025
- tretia zmena schválená dňa 19.11.2025 uznesením č. 263/11/2025

Čl. X
Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky

Po 31. decembri 2025 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2025.

VYSPORIADANIE ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU HOSPODÁRENIA.

V zmysle novej metodiky účtovníctva obcí od 1. 1. 2013 výsledok rozpočtového hospodárenia sa nezisťuje v účtovníctve, ale z výkazov FIN 1 – 12 – Finančný výkaz o plnení rozpočtu subjektu verejnej správy a to v záverečnom účte obce - § 16 zák. č. 583/2004 Z.z. ods.(6)

a) údaje o plnení rozpočtu v členení podľa § 10 ods. 3 v súlade s rozpočtovou klasifikáciou.

Prebytok rozpočtu obce sa zisťuje z príjmov bežného a kapitálového rozpočtu po odčítaní výdavkov bežného a kapitálového rozpočtu.

Z prebytku sa vylučujú nevyčerpané účelovo určené prostriedky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku zo ŠR .

O b e c V e ľ k é T r a k a n y ukončila rok 2025 – rozpočtové hospodárenie – vo výške 56.386,73 EUR €

Predpokladaný budúci vývoj činnosti

V budúcom období bude obec i naďalej zabezpečovať plnenie úloh v zmysle zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.
Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 01.01.2025 do 31.12.2025.
Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na Daňovom úrade v Michalovciach v elektronickej forme a to v zákonom stanovenom termíne.
Po ukončení účtovného obdobia roku 2025 nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vo Veľkých Trakanoch, dňa 03.09. 2026

Vypracovala : Mgr. Angela Göncziová

OBEC VEĽKÉ TRAKANY 2

.....
József Kopasz, starosta obce